

Den Europæiske Unions Tidende

L 12



Dansk udgave

Retsforskrifter

55. årgang

14. januar 2012

Indhold

II *Ikke-lovgivningsmæssige retsakter*

FORORDNINGER

- ★ **Kommissionens forordning (EU) nr. 28/2012 af 11. januar 2012 om fastsættelse af krav vedrørende udstedelse af certifikater ved import til og transit gennem Unionen af visse sammensatte produkter og om ændring af beslutning 2007/275/EF og forordning (EF) nr. 1162/2009 ⁽¹⁾.....** 1
- ★ **Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 29/2012 af 13. januar 2012 om handelsnormer for olivenolie** 14
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 30/2012 af 13. januar 2012 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 22
- Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 31/2012 af 13. januar 2012 om fastsættelse af importtolden for korn gældende fra den 16. januar 2012 24

Pris: 3 EUR

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 28/2012

af 11. januar 2012

om fastsættelse af krav vedrørende udstedelse af certifikater ved import til og transit gennem Unionen af visse sammensatte produkter og om ændring af beslutning 2007/275/EF og forordning (EF) nr. 1162/2009

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

ud fra følgende betragtninger:

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets direktiv 97/78/EF af 18. december 1997 om fastsættelse af principperne for tilrettelæggelse af veterinærkontrollen for tredjeland produkter, der føres ind i Fællesskabet ⁽¹⁾, særlig artikel 3, stk. 5,

under henvisning til Rådets direktiv 2002/99/EF af 16. december 2002 om dyresundhedsbestemmelser for produktion, tilvirkning, distribution og indførsel af animalske produkter til konsum ⁽²⁾, særlig artikel 8, stk. 5,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 853/2004 af 29. april 2004 om særlige hygiejnebestemmelser for animalske fødevarer ⁽³⁾, særlig artikel 9, stk. 1,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 854/2004 af 29. april 2004 om særlige bestemmelser for tilrettelæggelsen af den offentlige kontrol af animalske produkter til konsum ⁽⁴⁾, særlig artikel 16, stk. 1,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 882/2004 af 29. april 2004 om offentlig kontrol med henblik på verifikation af, at foderstof- og fødearelovgivningen samt dyresundheds- og dyrevelfærdsbestemmelserne overholdes ⁽⁵⁾, særlig artikel 48, stk. 1 og artikel 63, stk. 1, første afsnit, og

(1) I henhold til direktiv 97/78/EF foretager medlemsstaterne i overensstemmelse med direktivet og forordning (EF) nr. 882/2004 veterinærkontrol af tredjeland produkter, der føres ind i Unionen.

(2) Ved forordning (EF) nr. 882/2004 er der fastsat generelle regler for offentlig kontrol med, om bestemmelserne overholdes korrekt, navnlig med henblik på at forebygge eller fjerne risici for mennesker og dyr eller nedbringe dem til et acceptabelt niveau enten direkte eller via miljøet.

(3) Direktiv 2002/99/EF fastlægger generelle dyresundhedsbestemmelser for alle produktions-, tilvirknings- og distributionsled inden for Unionen og for indførsel fra tredjelande af animalske produkter og produkter fremstillet heraf bestemt til konsum.

(4) Ved forordning (EF) nr. 853/2004 er der fastsat særlige hygiejnebestemmelser for animalske fødevarer gældende for ledere af fødearevirksomheder. Det fremgår af artikel 6, stk. 4, i forordningen, at fødearevirksomhedsledere, der importerer fødevarer indeholdende både produkter af vegetabilsk oprindelse og forarbejdede produkter af animalsk oprindelse (sammensatte produkter), skal sikre, at de forarbejdede produkter af animalsk oprindelse i sådanne fødevarer opfylder visse folkesundhedskrav, der er fastsat i forordningen. Det bestemmes endvidere i forordning (EF) nr. 853/2004, at fødearevirksomhedsledere skal være i stand til at påvise, at de har sikret dette, f.eks. ved passende dokumentation eller certificering.

(5) Forordning (EF) nr. 853/2004 anvendes fra den 1. januar 2006. Det ville imidlertid i visse tilfælde bevirke praktiske problemer, hvis nogle af de deri fastsatte foranstaltninger havde fundet anvendelse med øjeblikkelig virkning fra den 1. januar 2006.

⁽¹⁾ EFT L 24 af 30.1.1998, s. 9.

⁽²⁾ EFT L 18 af 23.1.2003, s. 11.

⁽³⁾ EUT L 139 af 30.4.2004, s. 55.

⁽⁴⁾ EUT L 139 af 30.4.2004, s. 206.

⁽⁵⁾ EUT L 165 af 30.4.2004, s. 1.

- (6) Derfor blev det ved Kommissionens forordning (EF) nr. 2076/2005⁽¹⁾ bestemt, at uanset artikel 6, stk. 4, i forordning (EF) nr. 853/2004 fritages fødevarerivirksomhedsledere, der importerer fødevarer indeholdende sammensatte produkter, fra den i samme artikel fastsatte forpligtelse.
- (7) Ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1162/2009 af 30. november 2009 om overgangsforanstaltninger i forbindelse med gennemførelsen af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 853/2004, (EF) nr. 854/2004 og (EF) nr. 882/2004⁽²⁾ blev forordning (EF) nr. 2076/2005 ophævet og afløst. Forordning (EF) nr. 1162/2009 indeholder samme undtagelse fra artikel 6, stk. 4, i forordning (EF) nr. 853/2004 som forordning (EF) nr. 2076/2005.
- (8) Endvidere fastsættes det i forordning (EF) nr. 1162/2009, at importen af sammensatte produkter skal ske i overensstemmelse med de harmoniserede EU-bestemmelser, i det omfang sådanne findes, og hvis ikke, da i overensstemmelse med de nationale bestemmelser, medlemsstaterne har gennemført.
- (9) Forordning (EF) nr. 1162/2009 anvendes indtil den 31. december 2013.
- (10) Ved Kommissionens beslutning 2007/275/EF af 17. april 2007 om lister over dyr og produkter, der skal underkastes kontrol ved grænsekontrolsteder i henhold til Rådets direktiv 91/496/EØF og 97/78/EF⁽³⁾, er det fastsat, at visse sammensatte produkter skal underkastes veterinærkontrol ved import til Unionen. Ifølge samme beslutning er de sammensatte produkter, der underkastes veterinærkontrol, alle dem, der indeholder forarbejdede kødprodukter, dem, hvis indhold for mindst halvdelens vedkommende består af et forarbejdet animalsk produkt, der ikke er et forarbejdet kødprodukt, og dem, der ikke indeholder forarbejdede kødprodukter, og hvis indhold for mindre end halvdelens vedkommende består af forarbejdede mejeriprodukter, såfremt de endelige produkter ikke opfylder kravene i artikel 6 i beslutning 2007/275/EF.
- (11) Desuden er der i beslutning 2007/275/EF fastsat visse certifikatkrav vedrørende sammensatte produkter, der underkastes veterinærkontrol. Det fastsættes, at når sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede kødprodukter, føres ind i Unionen, skal de ledsages af det relevante certifikat for kødprodukter i henhold til EU-lovgivningen. Når sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede mejeriprodukter, og som skal underkastes veterinærkontrol, føres ind i Unionen, skal de ledsages af det relevante certifikat i henhold til EU-lovgivningen. Når sammensatte produkter, der udelukkende indeholder forarbejdede fiskevarer eller ægprodukter, og som skal underkastes veterinærkontrol, føres ind i Unionen, skal de ledsages af det relevante certifikat i henhold til EU-lovgivningen eller af et handelsdokument, hvis der ikke er fastsat krav om et certifikat.
- (12) De sammensatte produkter, der underkastes veterinærkontrol i henhold til beslutning 2007/275/EF er de produkter, der er af en sådan art, at de også kan udgøre en større folkesundhedsrisiko. Niveauerne for den potentielle folkesundhedsrisiko varierer afhængigt af det animalske produkt, som indgår i det sammensatte produkt, den procentdel, som det pågældende animalske produkt udgør af det sammensatte produkt, og de behandlinger, det har gennemgået, samt det sammensatte produkts holdbarhed.
- (13) Derfor bør de folkesundhedskrav, der er fastlagt i forordning (EF) nr. 853/2004, gælde for disse sammensatte produkter selv inden udløbet af undtagelsen, der er fastsat i forordning (EF) nr. 1162/2009.
- (14) Navnlig bør der i nærværende forordning fastsættes bestemmelser om attestering af overensstemmelse med folkesundhedskrav, som fastsat i forordning (EF) nr. 853/2004, ved import af sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede kødprodukter, af sammensatte produkter, hvis indhold for mindst halvdelens vedkommende består af mejeriprodukter eller forarbejdede fiskevarer eller ægprodukter, samt af sammensatte produkter, som ikke indeholder forarbejdede kødprodukter, og hvis indhold for mindre end halvdelens vedkommende består af forarbejdede mejeriprodukter, såfremt de endelige produkter ikke er holdbare ved omgivelsestemperatur, eller når de ikke klart som led i fremstillingen er blevet kogt, stegt eller varmebehandlet med en komplet gennemvarmning, så alle råvarer er blevet denatureret.
- (15) Som følge heraf bør undtagelsen i forordning (EF) nr. 1162/2009 ikke længere gælde for disse sammensatte produkter.
- (16) Dyresundhedskravene vedrørende disse sammensatte produkter er allerede fastsat i EU-lovgivningen. Ifølge disse krav bør disse sammensatte produkter navnlig kun importeres fra godkendte tredjelande.
- (17) Der bør i nærværende forordning fastsættes et særligt standardsundhedscertifikat, hvori det attesteres, at sådanne sammensatte produkter, der importeres til Unionen, opfylder kravene til folke- og dyresundheden. Som følge heraf bør certifikatkravene i beslutning 2007/275/EF ikke længere gælde for disse sammensatte produkter.
- (18) Hvad angår øvrige sammensatte produkter, hvis indhold for mindst halvdelens vedkommende består af andre animalske produkter end mejeriprodukter eller fiskevarer eller ægprodukter, bør certifikatkravene i beslutning 2007/275/EF fortsat gælde. For at opnå forenkling og klarhed i EU-lovgivningen bør disse certifikatkrav

⁽¹⁾ EUT L 338 af 22.12.2005, s. 83.

⁽²⁾ EUT L 314 af 1.12.2009, s. 10.

⁽³⁾ EUT L 116 af 4.5.2007, s. 9.

imidlertid medtages i denne forordning, således at de vigtigste regler med hensyn til attestering af sammensatte produkter er fastsat i kun én retsakt.

- (19) Beslutning 2007/275/EF og forordning (EF) nr. 1162/2009 bør derfor ændres i overensstemmelse hermed.
- (20) Af dyresundhedsmæssige grunde bør der fastsættes bestemmelser om et certifikat og særlige betingelser for transit via Unionen. Disse betingelser bør dog kun gælde for sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede kødprodukter eller forarbejdede mejeriprodukter.
- (21) På grund af Kaliningrads geografiske beliggenhed, som kun berører Letland, Litauen og Polen, bør der fastsættes særlige betingelser for transit via Unionen af sendinger til og fra Rusland.
- (22) For at undgå handelsforstyrrelser bør det i en overgangsperiode tillades at anvende certifikater udstedt i henhold til beslutning 2007/275/EF før datoen for anvendelse af denne forordning.
- (23) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Fødevarerekæden og Dyresundhed —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Genstand

Ved denne forordning fastsættes der bestemmelser om udstedelse af certifikater for sendinger af visse sammensatte produkter, der indføres til Unionen fra tredjelande.

Artikel 2

Definitioner

I denne forordning anvendes definitionerne i artikel 2 i beslutning 2007/275/EF.

Artikel 3

Import af visse sammensatte produkter

1. Sendinger af følgende sammensatte produkter, der føres ind i Unionen, skal komme fra et tredjeland eller del heraf, som er godkendt til indførsel til Unionen af sendinger af de animalske produkter, der er indeholdt i disse sammensatte produkter, og de animalske produkter, der anvendes til fremstilling af sådanne sammensatte produkter, skal stamme fra virksomheder i overensstemmelse med artikel 6, stk. 1, litra b), i forordning (EF) nr. 853/2004:

- a) sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede kødprodukter, jf. artikel 4, litra a), i beslutning 2007/275/EF
- b) sammensatte produkter, der indeholder forarbejdede mejeriprodukter, og som er omfattet af artikel 4, litra b) og c), i beslutning 2007/275/EF

c) sammensatte produkter, hvis indhold for mindst halvdelens vedkommende består af forarbejdede fiskevarer eller ægprodukter, og som er omfattet af artikel 4, litra b), i beslutning 2007/275/EF.

2. Sendinger af de i stk. 1 omhandlede sammensatte produkter ledsages af et sundhedscertifikat, som er i overensstemmelse med standardsundhedscertifikatet i bilag I, og de skal opfylde de betingelser, der er fastsat i sådanne certifikater.

3. Sendinger af sammensatte produkter, hvis indhold for mindst halvdelens vedkommende består af andre animalske produkter end dem, der er omhandlet i stk. 1, skal komme fra et tredjeland eller del heraf, som er godkendt til indførsel til Unionen af sendinger af de animalske produkter, der er indeholdt i disse sammensatte produkter, og de skal ved indførsel til Unionen ledsages af det i henhold til EU-lovgivningen relevante certifikat for disse animalske produkter eller af et handelsdokument, hvis der ikke er fastsat krav om et certifikat.

Artikel 4

Transit og oplagring af visse sammensatte produkter

Sendinger af sammensatte produkter, jf. artikel 3, stk. 1, litra a) og b), som ikke er bestemt til import til Unionen, men bestemt til et tredjeland enten ved øjeblikkelig transit eller efter oplagring i Unionen i henhold til artikel 11, 12 eller 13 i Rådets direktiv 97/78/EF, tillades kun indført i Unionen, hvis de opfylder følgende betingelser:

- a) De kommer fra et tredjeland eller del heraf, som er godkendt til indførsel til Unionen af sendinger af de animalske produkter, der er indeholdt i disse sammensatte produkter, og de opfylder de relevante behandlingskrav for sådanne produkter, jf. Kommissionens beslutning 2007/777/EF⁽¹⁾ og Kommissionens forordning (EU) nr. 605/2010⁽²⁾ for det pågældende animalske produkt.
- b) De ledsages af et sundhedscertifikat, som er udfærdiget i overensstemmelse med standardsundhedscertifikatet i bilag II.
- c) De opfylder de specifikke dyresundhedsmæssige krav til import til Unionen af de animalske produkter, der er indeholdt i de pågældende sammensatte produkter, som fastsat i dyresundhedserklæringen i standardsundhedscertifikatet, jf. litra b).
- d) Det er i det fælles veterinærdokument til brug ved import, der er omhandlet i artikel 2, stk. 1, i Kommissionens forordning (EF) nr. 136/2004⁽³⁾, underskrevet af embedsdyrlægen på det grænsekontrolsted, hvor sendingen føres ind i Unionen, attesteret, at sendingen kan godkendes til transit, herunder oplagring, hvis det er relevant.

⁽¹⁾ EUT L 312 af 30.11.2007, s. 49.

⁽²⁾ EUT L 175 af 10.7.2010, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 21 af 28.1.2004, s. 11.

Artikel 5

Dispensation for transit af sendinger, der kommer fra og er bestemt til Rusland

1. Uanset artikel 4 er transit ad vej eller jernbane gennem Unionen mellem de i Kommissionens beslutning 2009/821/EF⁽¹⁾ anførte udpegede grænsekontrolsteder i Letland, Litauen og Polen af sendinger af de i artikel 3 omhandlede sammensatte produkter, der kommer fra og er bestemt til Rusland enten direkte eller via et andet tredjeland, tilladt, forudsat at følgende betingelser er opfyldt:

- a) Sendingen plomberes med en plombering med løbenummer på det grænsekontrolsted, hvor sendingen føres ind i Unionen, af den kompetente myndigheds veterinærtjeneste.
 - b) De dokumenter, der ledsager sendingen, jf. artikel 7 i direktiv 97/78/EF, stemples på hver side med »KUN TIL TRANSIT TIL RUSLAND VIA EU« af den kompetente myndigheds embedsdyrlæge på det grænsekontrolsted, hvor sendingen føres ind i Unionen.
 - c) De proceduremæssige krav, der er fastsat i artikel 11 i direktiv 97/78/EF, er opfyldt.
 - d) Det er i det fælles veterinærdokument til brug ved import, underskrevet af embedsdyrlægen på det grænsekontrolsted, hvor sendingen føres ind i Unionen, attesteret, at sendingen kan godkendes til transit.
2. Det er ikke tilladt at aflæse eller oplagre sådanne sendinger, jf. artikel 12, stk. 4, eller artikel 13 i direktiv 97/78/EF, på Unionens område.
3. Den kompetente myndighed foretager regelmæssig audit for at sikre, at antallet af sendinger og mængden af produkter, der føres ud af Unionens område, stemmer overens med det antal og de mængder, der føres ind.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 11. januar 2012.

På Kommissionens vegne
José Manuel BARROSO
Formand

Artikel 6

Ændring af beslutning 2007/275/EF

Artikel 5 i beslutning 2007/275/EF udgår.

Artikel 7

Ændring af forordning (EF) nr. 1162/2009

Artikel 3, stk. 2, første afsnit, i forordning (EF) nr. 1162/2009 affattes således:

»2. Uanset artikel 6, stk. 4, i forordning (EF) nr. 853/2004 fritages ledere af fødevarevirksomheder, der importerer fødevarer indeholdende både produkter af vegetabilsk oprindelse og forarbejdede produkter af animalsk oprindelse, bortset fra dem, der er omhandlet i artikel 3, stk. 1, i forordning (EU) nr. 28/2012 (*), fra den i samme artikel fastsatte forpligtelse.

(*) EUT L 12 af 14.1.2012, s. 1.«

Artikel 8

Overgangsbestemmelse

Sendinger af sammensatte produkter, for hvilke de relevante certifikater er udstedt inden den 1. marts 2012 i henhold til artikel 5 i beslutning 2007/275/EF, kan i en overgangsperiode, som udløber den 30. september 2012, fortsat føres ind i Unionen.

Artikel 9

Ikrafttrædelse og anvendelse

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den 1. marts 2012.

⁽¹⁾ EUT L 296 af 12.11.2009, s. 1.

BILAG I

Standardsundhedscertifikat til brug ved import til Den Europæiske Union af sammensatte produkter til konsum

LAND				Veterinærcertifikat ved import til EU			
Del I: Nærmere oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Tlf.		I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a.		
			I.3. Central kompetent myndighed				
			I.4. Lokal kompetent myndighed				
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr. Tlf.		I.6.				
	I.7. Oprindelsesland	ISO-kode	I.8. Oprindelsesregion	Kode	I.9. Bestemmelsesland	ISO-kode	I.10.
	I.11. Oprindelsessted Navn Adresse Godkendelsesnr. Navn Adresse Godkendelsesnr. Navn Adresse Godkendelsesnr.		I.12.				
	I.13. Indladningssted		I.14. Dato for afgang				
	I.15. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/> Skib <input type="checkbox"/> Togvogn <input type="checkbox"/> Køretøj <input type="checkbox"/> Andet <input type="checkbox"/> Identifikation Dokumentreference		I.16. Indgangsgrænsekontrolsted i EU		I.17.		
	I.18. Varebeskrivelse			I.19. Varekode (HS-kode)			
				I.20. Mængde			
I.21. Produktets temperatur Omgivelse <input type="checkbox"/> Nedkølet <input type="checkbox"/> Frosset <input type="checkbox"/>			I.22. Antal kolli				
I.23. Plombenr./containernr.			I.24. Kollitype				
I.25. Varer attesteret til: Konsum <input type="checkbox"/>							
I.26.			I.27. Ved import eller midlertidig indførsel til EU <input type="checkbox"/>				
I.28. Identifikation af varerne Fremstillingsvirksomhed Antal kolli Varens art Nettovægt Batchnr.							

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum

Del II: Attest	II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.										
	<p>Undertegnede embedsdyrlæge/officialle inspektør bekræfter hermed følgende:</p> <p>II.1 Jeg har kendskab til de relevante bestemmelser i forordning (EF) nr. 178/2002, (EF) nr. 852/2004 og (EF) nr. 853/2004, særlig artikel 6, stk. 1, litra b), om oprindelsen af de animalske produkter, der anvendes i produktionen af ovennævnte sammensatte produkter, og bekræfter, at ovennævnte sammensatte produkter er fremstillet i overensstemmelse med disse krav, og særlig at de kommer fra en virksomhed/virksomheder, der anvender et program baseret på HACCP-principperne i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 852/2004.</p> <p>II.2 Ovennævnte sammensatte produkter indeholder:</p> <p>(¹) enten [II.2.A Kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme (²), uanset mængde, der opfylder kravene i Kommissionens beslutning 2007/777/EF, og indeholder følgende kødbestanddele, som opfylder de nedenfor angivne kriterier:</p> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Art (A)</th> <th>Behandling (B)</th> <th>Oprindelse (C)</th> <th>Godkendt(e) virksomhed(er) (D)</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td colspan="4"> <p>(A) Koden for den pågældende art indsættes for kødproduktet, de behandlede maver, blærer og tarme, idet BOV = tamkvæg (Bos taurus, Bison bison, Bubalus bubalis og krydsninger heraf), OVI = tamfår (Ovis aries) og tamgeder (Capra hircus), EQI = tamdyr af hestefamilien (Equus caballus, Equus asinus og krydsninger heraf), POR = tamsvin (Sus scrofa), RM = tamkaniner, PFG = tamfjerkræ og opdrættet fuglevildt, RUF = opdrættede ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, RUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, SUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af svinefamilien, EQW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af hestefamilien, WL = vildtlevende lagomorfer, WGB = vildtlevende fuglevildt.</p> <p>(B) Indsæt A, B, C, D, E eller F for den krævede behandling som fastsat og defineret i del 2, 3 og 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.</p> <p>(C) Indsæt ISO-koden for kødproduktets, de behandlede mavers, blærers og tarmes oprindelsesland, jf. del 2 i bilag II til beslutning 2007/777/EF, og hvis de pågældende kødbestanddele er omfattet af regionalisering i henhold til EU-lovgivningen, områdets ISO-kode, jf. del 1 i bilag II til beslutning 2007/777/EF. Kødprodukternes oprindelsesland skal være det samme som eksportlandet i rubrik I.7.</p> <p>(D) Indsæt EU-godkendelsesnummer for oprindelsesvirksomhederne for kødprodukterne, de behandlede maver, blærer og tarme, der er indeholdt i det sammensatte produkt.</p> <p>(E) Det ferske kød og/eller de tarme, der er brugt til fremstillingen af kødprodukterne og/eller de behandlede tarme, skal, hvis det indeholder materiale fra kvæg, får eller geder, opfylde følgende betingelser afhængigt af oprindelseslandets BSE-risikokategori:</p> <p>(¹) (E.1) for så vidt angår import fra et land eller en region med ubetydelig BSE-risiko, jf. listen i bilaget til Kommissionens beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en ubetydelig BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er født, udelukkende opdrættet og slagtet i landet med ubetydelig BSE-risiko, og de er godkendt efter undersøgelse før og efter slagting <p>(¹) 3) hvis der i landet eller regionen har været nationale BSE-tilfælde:</p> <p>(¹) a) dyrene er født efter den dato, fra hvilken forbuddet mod fodring af drøvtyggere med kød- og benmel og grever fra drøvtyggere reelt er blevet håndhævet, eller</p> <p>(¹) b) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001 eller maskinsepareret kød fra knoglerne fra kvæg, får eller geder</p> <p>(¹) (E.2) for så vidt angår import fra et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko, jf. listen i bilaget til beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er godkendt efter inspektion før og efter slagting </td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>	Art (A)	Behandling (B)	Oprindelse (C)	Godkendt(e) virksomhed(er) (D)	<p>(A) Koden for den pågældende art indsættes for kødproduktet, de behandlede maver, blærer og tarme, idet BOV = tamkvæg (Bos taurus, Bison bison, Bubalus bubalis og krydsninger heraf), OVI = tamfår (Ovis aries) og tamgeder (Capra hircus), EQI = tamdyr af hestefamilien (Equus caballus, Equus asinus og krydsninger heraf), POR = tamsvin (Sus scrofa), RM = tamkaniner, PFG = tamfjerkræ og opdrættet fuglevildt, RUF = opdrættede ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, RUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, SUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af svinefamilien, EQW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af hestefamilien, WL = vildtlevende lagomorfer, WGB = vildtlevende fuglevildt.</p> <p>(B) Indsæt A, B, C, D, E eller F for den krævede behandling som fastsat og defineret i del 2, 3 og 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.</p> <p>(C) Indsæt ISO-koden for kødproduktets, de behandlede mavers, blærers og tarmes oprindelsesland, jf. del 2 i bilag II til beslutning 2007/777/EF, og hvis de pågældende kødbestanddele er omfattet af regionalisering i henhold til EU-lovgivningen, områdets ISO-kode, jf. del 1 i bilag II til beslutning 2007/777/EF. Kødprodukternes oprindelsesland skal være det samme som eksportlandet i rubrik I.7.</p> <p>(D) Indsæt EU-godkendelsesnummer for oprindelsesvirksomhederne for kødprodukterne, de behandlede maver, blærer og tarme, der er indeholdt i det sammensatte produkt.</p> <p>(E) Det ferske kød og/eller de tarme, der er brugt til fremstillingen af kødprodukterne og/eller de behandlede tarme, skal, hvis det indeholder materiale fra kvæg, får eller geder, opfylde følgende betingelser afhængigt af oprindelseslandets BSE-risikokategori:</p> <p>(¹) (E.1) for så vidt angår import fra et land eller en region med ubetydelig BSE-risiko, jf. listen i bilaget til Kommissionens beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en ubetydelig BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er født, udelukkende opdrættet og slagtet i landet med ubetydelig BSE-risiko, og de er godkendt efter undersøgelse før og efter slagting <p>(¹) 3) hvis der i landet eller regionen har været nationale BSE-tilfælde:</p> <p>(¹) a) dyrene er født efter den dato, fra hvilken forbuddet mod fodring af drøvtyggere med kød- og benmel og grever fra drøvtyggere reelt er blevet håndhævet, eller</p> <p>(¹) b) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001 eller maskinsepareret kød fra knoglerne fra kvæg, får eller geder</p> <p>(¹) (E.2) for så vidt angår import fra et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko, jf. listen i bilaget til beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er godkendt efter inspektion før og efter slagting 							
Art (A)	Behandling (B)	Oprindelse (C)	Godkendt(e) virksomhed(er) (D)										
<p>(A) Koden for den pågældende art indsættes for kødproduktet, de behandlede maver, blærer og tarme, idet BOV = tamkvæg (Bos taurus, Bison bison, Bubalus bubalis og krydsninger heraf), OVI = tamfår (Ovis aries) og tamgeder (Capra hircus), EQI = tamdyr af hestefamilien (Equus caballus, Equus asinus og krydsninger heraf), POR = tamsvin (Sus scrofa), RM = tamkaniner, PFG = tamfjerkræ og opdrættet fuglevildt, RUF = opdrættede ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, RUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, SUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af svinefamilien, EQW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af hestefamilien, WL = vildtlevende lagomorfer, WGB = vildtlevende fuglevildt.</p> <p>(B) Indsæt A, B, C, D, E eller F for den krævede behandling som fastsat og defineret i del 2, 3 og 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.</p> <p>(C) Indsæt ISO-koden for kødproduktets, de behandlede mavers, blærers og tarmes oprindelsesland, jf. del 2 i bilag II til beslutning 2007/777/EF, og hvis de pågældende kødbestanddele er omfattet af regionalisering i henhold til EU-lovgivningen, områdets ISO-kode, jf. del 1 i bilag II til beslutning 2007/777/EF. Kødprodukternes oprindelsesland skal være det samme som eksportlandet i rubrik I.7.</p> <p>(D) Indsæt EU-godkendelsesnummer for oprindelsesvirksomhederne for kødprodukterne, de behandlede maver, blærer og tarme, der er indeholdt i det sammensatte produkt.</p> <p>(E) Det ferske kød og/eller de tarme, der er brugt til fremstillingen af kødprodukterne og/eller de behandlede tarme, skal, hvis det indeholder materiale fra kvæg, får eller geder, opfylde følgende betingelser afhængigt af oprindelseslandets BSE-risikokategori:</p> <p>(¹) (E.1) for så vidt angår import fra et land eller en region med ubetydelig BSE-risiko, jf. listen i bilaget til Kommissionens beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en ubetydelig BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er født, udelukkende opdrættet og slagtet i landet med ubetydelig BSE-risiko, og de er godkendt efter undersøgelse før og efter slagting <p>(¹) 3) hvis der i landet eller regionen har været nationale BSE-tilfælde:</p> <p>(¹) a) dyrene er født efter den dato, fra hvilken forbuddet mod fodring af drøvtyggere med kød- og benmel og grever fra drøvtyggere reelt er blevet håndhævet, eller</p> <p>(¹) b) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001 eller maskinsepareret kød fra knoglerne fra kvæg, får eller geder</p> <p>(¹) (E.2) for så vidt angår import fra et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko, jf. listen i bilaget til beslutning 2007/453/EF som ændret:</p> <ol style="list-style-type: none"> landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er godkendt efter inspektion før og efter slagting 													

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>3) de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder bestemt til eksport hidrører fra, er ikke blevet slagtet efter at være blevet bedøvet ved indsprøjtning af en gas i kraniehulen eller aflivet efter samme metode, og de er ikke blevet slagtet efter bedøvelse ved laceration af centralnervæv ved hjælp af et aflangt stavformet instrument, der føres ind i kraniehulen</p> <p>⁽¹⁾⁽³⁾ 4) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001 eller maskinsepareret kød fra knoglerne fra kvæg, får eller geder</p> <p>⁽¹⁾⁽⁴⁾ 5) ved import af behandlede tarme med oprindelse i et land eller en region med ubetydelig BSE-risiko skal følgende betingelser være opfyldt:</p> <p>a) Landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en kontrolleret BSE-risiko.</p> <p>b) De dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er født, udelukkende opdrættet og slagtet i landet eller regionen med ubetydelig BSE-risiko, og de er godkendt efter undersøgelse før og efter slagtning.</p> <p>⁽¹⁾ c) Hvis tarmene har oprindelse i et land eller en region, hvor der har været nationale BSE-tilfælde:</p> <p>⁽¹⁾ i) dyrene er født efter den dato, fra hvilken forbuddet mod fodring af drøvtyggere med kød- og benmel og grever fra drøvtyggere reelt er blevet håndhævet, eller</p> <p>⁽¹⁾ ii) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001.</p> <p>⁽¹⁾ (E.3) for så vidt angår import fra et land eller en region med en ikke-fastsat BSE-risiko, jf. listen i bilaget til beslutning 2007/453/EF:</p> <p>1) de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er ikke blevet fodret med kød- og benmel eller grever hidrørende fra drøvtyggere, og de er godkendt efter inspektion før og efter slagtning</p> <p>2) de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er ikke blevet slagtet efter at være blevet bedøvet ved indsprøjtning af en gas i kraniehulen eller aflivet efter samme metode, og de er ikke blevet slagtet efter bedøvelse ved laceration af centralnervæv ved hjælp af et aflangt stavformet instrument, der føres ind i kraniehulen</p> <p>⁽¹⁾⁽⁵⁾ 3) de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører ikke fra:</p> <p>i) specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001</p> <p>ii) nerve- og lymfæv, der frilægges under udbeningen</p> <p>iii) maskinsepareret kød fra knoglerne fra kvæg, får eller geder</p> <p>⁽¹⁾⁽⁴⁾ 4) ved import af behandlede tarme med oprindelse i et land eller en region med ubetydelig BSE-risiko skal følgende betingelser være opfyldt:</p> <p>a) landet eller regionen er i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, i forordning (EF) nr. 999/2001 klassificeret som et land eller en region med en ikke-fastsat BSE-risiko</p> <p>b) de dyr, som de animalske produkter af kvæg, får eller geder hidrører fra, er født, udelukkende opdrættet og slagtet i landet eller regionen med ubetydelig BSE-risiko, og de er godkendt efter inspektion før og efter slagtning</p> <p>⁽¹⁾ c) hvis tarmene har oprindelse i et land eller en region, hvor der har været nationale BSE-tilfælde:</p> <p>⁽¹⁾ i) er dyrene født efter den dato, fra hvilken forbuddet mod fodring af drøvtyggere med kød- og benmel og grever fra drøvtyggere reelt er blevet håndhævet, eller</p>		

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>(¹) ii) de animalske produkter af kvæg, får eller geder indeholder ikke og er ikke fremstillet af specificeret risikomateriale som defineret i bilag V til forordning (EF) nr. 999/2001.]</p>		
<p>(¹) og/eller [II.2.B Forarbejdede mejeriprodukter (⁶) i en mængde, som udgør mindst halvdelen af det sammensatte produkt, eller ikke-holdbare mejeriprodukter, uanset mængde, der</p>		
<p>a) er fremstillet på virksomheden (godkendelsesnummer for de oprindelsesvirksomheder, hvor mejeriprodukterne indeholdt i det sammensatte produkt kommer fra, og som på produktionstidspunktet er godkendt til eksport af mejeriprodukter til EU. Mejeriprodukternes oprindelsesland skal være det samme som eksportlandet i rubrik I.7).</p>		
<p>Oprindelseslandet i rubrik I.7 skal være opført i bilag I til forordning (EU) nr. 605/2010, og den anvendte behandling er i overensstemmelse med den behandling, der i listen er fastsat for det pågældende land.</p>		
<p>b) er fremstillet af mælk fra dyr, der:</p>		
<p>i) er kontrolleret af den officielle veterinærtjeneste</p>		
<p>ii) tilhører bedrifter, som ikke er underkastet restriktioner som følge af mund- og klovesyge eller kvægpest</p>		
<p>iii) er regelmæssigt dyrlægekontrolleret for at sikre, at de opfylder de dyresundhedsmæssige betingelser, der er fastsat i afsnit IX, kapitel I, i bilag III til forordning (EF) nr. 853/2004 og i direktiv 2002/99/EF</p>		
<p>c) er mejeriprodukter fremstillet af rå mælk fra</p>		
<p>(¹) enten [køer, får, geder eller bøfler og har inden import til Den Europæiske Unions område undergået, eller er fremstillet af rå mælk, som har undergået:</p>		
<p>(¹) enten [en pasteurisering, der indebærer en enkelt varmebehandling med en opvarmningseffekt, der mindst svarer til den, der opnås ved pasteurisering ved en temperatur på mindst 72 °C i 15 sekunder, og som i givet fald er tilstrækkelig til at medføre en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve umiddelbart efter varmebehandlingen]</p>		
<p>(¹) eller [en sterilisering, hvorved der er opnået en F₀-værdi på mindst tre]</p>		
<p>(¹) eller [UHT-behandling ved ultrahøj temperatur på mindst 135 °C i et passende tidsrum]</p>		
<p>(¹) eller [en HTST-behandling (pasteurisering i kort tid ved høj temperatur (72 °C i 15 sekunder) eller en behandling med tilsvarende pasteuriseringseffekt, der i givet fald medfører en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve) af mælk med en pH-værdi på under 7,0]</p>		
<p>(¹) eller [en HTST-behandling (pasteurisering i kort tid ved høj temperatur (72 °C i 15 sekunder) eller en behandling med tilsvarende pasteuriseringseffekt, der i givet fald medfører en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve) i to omgange af mælk med en pH-værdi på mindst 7,0 umiddelbart efterfulgt af</p>		
<p>(¹) enten [nedsættelse af pH-værdien til < 6 i en time]</p>		
<p>(¹) eller [yderligere opvarmning til mindst 72 °C kombineret med tørring]]</p>		
<p>(¹) eller [andre dyr end køer, får, geder eller bøfler og har inden import til Den Europæiske Unions område undergået, eller er fremstillet af rå mælk, som har undergået:</p>		
<p>(¹) enten [en sterilisering, hvorved der er opnået en F₀-værdi på mindst tre]</p>		
<p>(¹) eller [UHT-behandling ved ultrahøj temperatur på mindst 135 °C i et passende tidsrum]]</p>		
<p>d) blev fremstillet den eller mellem den og den(⁷.)]</p>		

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>(¹) <i>og/eller</i> [III.2.C Forarbejdede fiskevarer, som har oprindelse på den godkendte virksomhed nr. (⁸)], der ligger i landet (⁹)</p>		
<p>(¹) <i>og/eller</i> [III.2.D Forarbejdede ægprodukter, som har oprindelse i det godkendte land (⁹)]</p>		
<p>Bemærkninger</p>		
<p>Del I:</p>		
<p>— Rubrik I.7: Indsæt ISO-koden for oprindelseslandet for det sammensatte produkt indeholdende kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme i overensstemmelse med del 2 i bilag II til beslutning 2007/777/EF, og/eller for forarbejdede mejeriprodukter i overensstemmelse med bilag I til Kommissionens forordning (EU) nr. 605/2010 og/eller for forarbejdede fiskevarer i overensstemmelse med bilag I og II til Kommissionens beslutning 2006/766/EF og/eller for forarbejdede ægprodukter i overensstemmelse med del 1 i bilag I til Kommissionens forordning (EF) nr. 798/2008.</p>		
<p>— Rubrik I.11: Navn, adresse og registreringsnummer/godkendelsesnummer, hvis et sådant foreligger, for de virksomheder, der fremstiller de(t) sammensatte produkt(er). Navn på oprindelseslandet, der skal være det samme som oprindelseslandet i rubrik I.7.</p>		
<p>— Rubrik I.15: Registreringsnummer (jernbanevogne eller container og lastbiler), rutenummer (fly) eller navn (skib). Ved transport i containere anføres det samlede antal containere, deres registreringsnummer og eventuelle plombenummer i rubrik I.23. Ved af- og genpålæsning skal afsenderen underrette grænsekontrolstedet, hvor sendingen føres ind i Den Europæiske Union, herom.</p>		
<p>— Rubrik I.19: Anvend den relevante HS-kode fra Verdenstoldorganisationen: koder for følgende positioner: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p>		
<p>— Rubrik I.20: Angiv samlet bruttovægt og samlet nettovægt.</p>		
<p>— Rubrik I.23: For containere eller kasser angives containerens nummer og plombens nummer (hvis en sådan findes).</p>		
<p>— Rubrik I.28: Fremstillingsvirksomhed: Angiv navn og godkendelsesnummer, hvis et sådant foreligger, for de virksomheder, der fremstiller de(t) sammensatte produkt(er). Varens art: For sammensatte produkter indeholdende kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme anføres »kødprodukter«, »behandlede maver«, »blærer« eller »tarme«. For sammensatte produkter indeholdende mejeriprodukter anføres »mejeriprodukt«. For sammensatte produkter indeholdende forarbejdede fiskevarer anføres, om de er akvakulturprodukter eller taget i naturen. For sammensatte produkter indeholdende ægprodukter anføres ægbestanddelens procentandel.</p>		
<p>Del II:</p>		
<p>(¹) Det ikke relevante overstreges.</p>		
<p>(²) Kødprodukter som defineret i punkt 7.1 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004 og behandlede maver, blærer og tarme som defineret i punkt 7.9 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004, som er blevet underkastet en af de behandlinger, der er omhandlet i del 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.</p>		
<p>(³) Uanset punkt 4 kan hele og halve slagtekroppe eller halve kroppe opskåret i højst tre engrosudskæringer samt fjerdinge, der ikke indeholder andet risikomateriale end rygsøjlen, herunder dorsalsrodsganglier, importeres.</p> <p>Hvis der ikke er krav om, at rygsøjlen skal fjernes, skal kvægkroppe eller engrosudskæringer af kvægkroppe med rygsøjle identificeres med en blå stribe på det mærke, der er omhandlet i forordning (EF) nr. 1760/2000.</p> <p>Antallet af kvægkroppe eller engrosudskæringer af kvægkroppe, som rygsøjlen skal fjernes fra, og antallet af dem, hvor der ikke er krav om, at rygsøjlen skal fjernes, indsættes i det dokument, der er omhandlet i artikel 2, stk. 1, i forordning (EF) nr. 136/2004, når det drejer sig om import.</p>		
<p>(⁴) Gælder kun import af behandlede tarme.</p>		
<p>(⁵) Uanset punkt 3 kan hele og halve slagtekroppe eller halve kroppe opskåret i højst tre engrosudskæringer samt fjerdinge, der ikke indeholder andet risikomateriale end rygsøjlen, herunder dorsalsrodsganglier, importeres.</p>		

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenr.	II.b.
<p>Hvis der ikke er krav om, at rygsøjlen skal fjernes, skal kvægkroppe eller engrosudskæringer af kvægkroppe med rygsøjle identificeres med en klart synlig, blå stribe på det mærke, der er omhandlet i forordning (EF) nr. 1760/2000.</p> <p>En særlig angivelse af antallet af kvægkroppe eller engrosudskæringer af kvægkroppe, som rygsøjlen skal fjernes fra, og som der ikke er krav om, at rygsøjlen skal fjernes fra, indsættes i det dokument, der er omhandlet i artikel 2, stk. 1, i forordning (EF) nr. 136/2004, når det drejer sig om import.</p> <p>(⁶) Ved rå mælk og mejeriprodukter forstås rå mælk og mejeriprodukter til konsum som defineret i punkt 7.2 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004.</p> <p>(⁷) Fremstillingsdato eller -datoer. Det er ikke tilladt at importere rå mælk og mejeriprodukter, hvis den/de er fremstillet enten før den dato, hvor tredjelandet eller en del af tredjelandet i I.7 og I.8 blev godkendt til eksport til Den Europæiske Union, eller i en periode, hvor Den Europæiske Union har indført restriktioner over for import af rå mælk og mejeriprodukter fra nævnte tredjeland eller del af tredjeland.</p> <p>(⁸) Nummer på den fiskevarevirksomhed, der har tilladelse til eksport til EU.</p> <p>(⁹) Oprindelsesland, der har tilladelse til eksport til EU.</p> <p>(¹⁰) For sammensatte produkter, der kun indeholder ægprodukter eller fiskevarer, kan den officielle inspektørs underskrift accepteres.</p> <p>— Underskriften skal have en farve, der afviger fra påtrykkets farve. Det samme gælder stempler, dog ikke prægestempler eller vandmærker.</p>		
<p>Embedsdyrlæge/officiel inspektør (¹⁰)</p> <p>Navn (med blokbogstaver):</p> <p>Dato:</p> <p>Stempel:</p> <p>Stilling og titel:</p> <p>Underskrift:</p>		

BILAG II

Standardsundhedscertifikat til brug ved transit gennem eller oplagring i Den Europæiske Union af sammensatte produkter til konsum

LAND

Veterinærcertifikat ved transit gennem eller oplagring i EU

Del I: Nærmere oplysninger om sendingen	I.1. Afsender Navn Adresse Tlf.		I.2. Certifikatets referencenr.		I.2.a.		
			I.3. Central kompetent myndighed				
			I.4. Lokal kompetent myndighed				
	I.5. Modtager Navn Adresse Postnr. Tlf.		I.6. Den person, der har ansvaret for sendingen i EU Navn Adresse Postnr. Tlf.				
	I.7. Oprindelsesland	ISO-kode	I.8. Oprindelsesregion	Kode	I.9. Bestemmelsesland	ISO-kode	I.10.
	I.11. Oprindelsessted Navn Adresse Navn Adresse Navn Adresse		Godkendelsesnr. Godkendelsesnr. Godkendelsesnr.		I.12. Bestemmelsessted Toldoplæg <input type="checkbox"/>		Skibsprovianteringshandler <input type="checkbox"/>
					Navn Adresse Postnr.		Godkendelsesnr.
	I.13. Indladningssted		I.14. Dato for afgang				
	I.15. Transportmidler Fly <input type="checkbox"/>		Skib <input type="checkbox"/>	Togvogn <input type="checkbox"/>	I.16. Indgangsgrænsekontrolsted i EU		
	Køretøj <input type="checkbox"/>		Andet <input type="checkbox"/>	I.17.			
Identifikation Dokumentreference							
I.18. Varebeskrivelse				I.19. Varekode (HS-kode)			
				I.20. Mængde			
I.21. Produktets temperatur Omgivelse <input type="checkbox"/>		Nedkølet <input type="checkbox"/>	Frosset <input type="checkbox"/>	I.22. Antal kolli			
I.23. Plombenr./containernr.				I.24. Kollitype			
I.25. Varer attesteret til: Konsum <input type="checkbox"/>							
I.26. Transit til tredjeland gennem EU <input type="checkbox"/>		Tredjeland		I.27.			
		ISO-kode					
I.28. Identifikation af varerne Fremstillingsvirksomhed							
		Antal kolli		Varens art			
				Nettovægt			
				Batchnr.			

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum
Transit/oplagring

II. Sundhedsoplysninger

II.a. Certifikatets referencenummer

II.b.

Undertegnede embedsdyrlæge/officialle inspektør bekræfter hermed, at ovennævnte sammensatte produkter indeholder følgende:

(¹) *enten* [II.1.A **Kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme** (²) uanset mængde, og sådanne kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme, er fremstillet i overensstemmelse med Kommissionens beslutning 2007/777/EF og indeholder følgende kødbestanddele, som opfylder de nedenfor angivne kriterier:

Art (A)	Behandling (B)	Oprindelse (C)
---------	----------------	----------------

(A) Koden for den pågældende art indsættes for kødproduktet, de behandlede maver, blærer og tarme, idet BOV = tamkvæg (*Bos taurus*, *Bison bison*, *Bubalus bubalis* og krydsninger heraf), OVI = tamfår (*Ovis aries*) og tamgeder (*Capra hircus*), EQI = tamdyr af hestefamilien (*Equus caballus*, *Equus asinus* og krydsninger heraf), POR = tamsvin (*Sus scrofa*), RM = tamkaniner, PFG = tamfjerkræ og opdrættet fuglevildt, RUF = opdrættede ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, RUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr undtagen dyr af svinefamilien og hestefamilien, SUW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af svinefamilien, EQW = vildtlevende ikke domesticerede dyr af hestefamilien, WL = vildtlevende lagomorfer, WGB = vildtlevende fuglevildt.

(B) Indsæt A, B, C, D, E eller F for den krævede behandling som fastsat og defineret i del 2, 3 og 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.

(C) Indsæt ISO-koden for kødproduktets, de behandlede mavers, blærers og tarmes oprindelsesland, jf. del 2 i bilag II til beslutning 2007/777/EF, og hvis de pågældende kødbestanddele er omfattet af regionalisering i henhold til EU-lovgivningen, områdets ISO-kode, jf. del 1 i bilag II til beslutning 2007/777/EF. Kødprodukternes oprindelsesland skal være det samme som eksportlandet i rubrik 1.7.]

(¹) *og/eller* [II.1.B **Forarbejdede mejeriprodukter** (³) i en mængde, som udgør mindst halvdelen af det sammensatte produkt, eller ikke-holdbare mejeriprodukter, uanset mængde, der

(a) har oprindelse i landet, der er anført i rubrik 1.7, og som er opført i bilag I til forordning (EU) nr. 605/2010, og den anvendte behandling er i overensstemmelse med den behandling, der i listen er fastsat for det pågældende land. Mejeriprodukternes oprindelsesland være det samme som eksportlandet i rubrik 1.7

(b) er fremstillet af mælk fra dyr, der:

(i) er kontrolleret af den officielle veterinærtjeneste

(ii) tilhører bedrifter, som ikke er underkastet restriktioner som følge af mund- og klovesyge eller kvægpest

(iii) er regelmæssigt dyrlægekontrolleret for at sikre, at de opfylder de dyresundhedsmæssige betingelser, der er fastsat i afsnit IX, kapitel I, i bilag III til forordning (EF) nr. 853/2004 og i direktiv 2002/99/EF

(c) er mejeriprodukter fremstillet af rå mælk fra

(¹) *enten* [køer, får, geder eller bøfler og har inden import til Den Europæiske Unions område undergået, eller er fremstillet af rå mælk, som har undergået:

(¹) *enten* [en pasteurisering, der indebærer en enkelt varmebehandling med en opvarmningseffekt, der mindst svarer til den, der opnås ved pasteurisering ved en temperatur på mindst 72 °C i 15 sekunder, og som i givet fald er tilstrækkelig til at medføre en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve umiddelbart efter varmebehandlingen]

(¹) *eller* [en sterilisering, hvorved der er opnået en F₀-værdi på mindst tre]

(¹) *eller* [UHT-behandling ved ultrahøj temperatur på mindst 135 °C i et passende tidsrum]

(¹) *eller* [en HTST-behandling (pasteurisering i kort tid ved høj temperatur (72 °C i 15 sekunder) eller en behandling med tilsvarende pasteuriseringseffekt, der i givet fald medfører en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve) af mælk med en pH-værdi på under 7,0]

(¹) *eller* [en HTST-behandling (pasteurisering i kort tid ved høj temperatur (72 °C i 15 sekunder) eller en behandling med tilsvarende pasteuriseringseffekt, der i givet fald medfører en negativ reaktion på en alkalisk fosfataseprøve) i to omgange af mælk med en pH-værdi på mindst 7,0 umiddelbart efterfulgt af

(¹) *enten* [nedsættelse af pH-værdien til < 6 i en time]

(¹) *eller* [yderligere opvarmning til mindst 72 °C kombineret med tørring]]

Del II: Attest

LAND

Sammensatte produkter bestemt til konsum
Transit/oplagring

II. Sundhedsoplysninger	II.a. Certifikatets referencenummer	II.b.
<p>(¹) <i>eller</i> [andre dyr end køer, får, geder eller bøfler og har inden import til Den Europæiske Unions område undergået, eller er fremstillet af rå mælk, som har undergået:</p> <p>(¹) <i>enten</i> [en sterilisering, hvorved der er opnået en F₀-værdi på mindst tre]</p> <p>(¹) <i>eller</i> [UHT-behandling ved ultrahøj temperatur på mindst 135 °C i et passende tidsrum]]</p> <p>(d) blev fremstillet den eller mellem den og den(⁴.)]</p>		
<p>Bemærkninger</p> <p>Del I:</p> <p>— Rubrik I.7: Indsæt ISO-koden for oprindelseslandet for kødproduktet, de behandlede maver, blærer og tarme, jf. del 2, bilag II til beslutning 2007/777/EF og/eller for de forarbejdede mejeriprodukter, jf. bilag I til Kommissionens forordning (EU) nr. 605/2010.</p> <p>— Rubrik I.11: Navn og adresse for de virksomheder, der fremstiller de(t) sammensatte produkt(er). Navn på oprindelseslandet, der skal være det samme som oprindelseslandet i rubrik 1.7. Godkendelsesnummer ikke relevant.</p> <p>— Rubrik I.15: Registreringsnummer (jernbanevogne eller container og lastbiler), rutenummer (fly) eller navn (skib). Ved transport i containere anføres det samlede antal containere, deres registreringsnummer og eventuelle plombenummer i rubrik I.23. Ved af- og genpålæsning skal afsenderen underrette grænsekontrolstedet, hvor sendingen føres ind i Den Europæiske Union, herom.</p> <p>— Rubrik I.19: Anvend den relevante HS-kode fra Verdenstoldorganisationen: koder for følgende positioner: 16.01; 16.02; 16.03; 16.04; 16.05; 19.01; 19.02; 19.05; 20.04; 20.05; 21.03; 21.04; 21.05; 21.06.</p> <p>— Rubrik I.20: Angiv samlet bruttovægt og samlet nettovægt.</p> <p>— Rubrik I.23: For containere eller kasser angives containerens nummer og plombens nummer (hvis en sådan findes).</p> <p>— Rubrik I.28: Fremstillingsvirksomhed: Angiv navn og godkendelsesnummer, hvis et sådant foreligger, for de virksomheder, der fremstiller de(t) sammensatte produkt(er). Varens art: For sammensatte produkter indeholdende kødprodukter, behandlede maver, blærer og tarme anføres »kødprodukter«, »behandlede maver«, »blærer« eller »tarme«. IFor sammensatte produkter indeholdende mejeriprodukter anføres »mejeriprodukt«.</p> <p>Del II:</p> <p>(¹) Det ikke relevante overstreges.</p> <p>(²) Kødprodukter som defineret i punkt 7.1 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004 og behandlede maver, blærer og tarme som defineret i punkt 7.9 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004, som er blevet underkastet en af de behandlinger, der er omhandlet i del 4 i bilag II til beslutning 2007/777/EF.</p> <p>(³) Ved rå mælk og mejeriprodukter forstås rå mælk og mejeriprodukter til konsum som defineret i punkt 7.2 i bilag I til forordning (EF) nr. 853/2004.</p> <p>(⁴) Fremstillingsdato eller -datoer. Det er ikke tilladt at importere rå mælk og mejeriprodukter, hvis den/de er fremstillet enten før den dato, hvor tredjelandet eller en del af tredjelandet i 1.7 og 1.8 blev godkendt til eksport til Den Europæiske Union, eller i en periode, hvor Den Europæiske Union har indført restriktioner over for import af rå mælk og mejeriprodukter fra nævnte tredjeland eller del af tredjeland.</p> <p>— Underskriften skal have en farve, der afviger fra påtrykkets farve. Det samme gælder stempler, dog ikke prægestempler eller vandmærker.</p>		
<p>Embedsdyrlæge/official inspektør</p> <p>Navn (med blokbogstaver): _____ Stilling og titel: _____</p> <p>Dato: _____ Underskrift: _____</p> <p>Stempel: _____</p>		

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 29/2012

af 13. januar 2012

om handelsnormer for olivenolie

(kodifikation)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007/EF af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾, særlig artikel 113, stk. 1, litra a), og artikel 121, første afsnit, litra a) sammenholdt med artikel 4, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionens forordning (EF) Nr. 1019/2002 af 13. juni 2002 om handelsnormer for olivenolie ⁽²⁾ er blevet ændret væsentligt ved flere lejligheder ⁽³⁾. Forordningen bør af klarheds- og rationaliseringshensyn kodificeres.
- (2) Olivenolie har særlige organoleptiske og ernæringsmæssige egenskaber, som betyder, at produktet i modsætning til de fleste andre vegetabiliske fedtstoffer kan afsættes på markedet til relativt høje priser, produktionsomkostningerne taget i betragtning. Som følge af denne markedsituation bør der fastsættes handelsnormer med særlige mærkningsregler for olivenolie, som supplerer dem, der er fastsat i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/13/EF af 20. marts 2000 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om mærkning af og præsentationsmåder for levnedsmidler samt om reklame for sådanne levnedsmidler ⁽⁴⁾, og især principperne i direktivets artikel 2.
- (3) For at sikre, at den olivenolie, som sælges, er ægte, bør de emballager, der anvendes i detailhandelen, have en begrænset størrelse og være forsynet med en passende lukkeanordning. For emballager bestemt til storkøkkener bør medlemsstaterne dog kunne tillade en større kapacitet.
- (4) Ud over den information, som forbrugerne får via de obligatoriske betegnelser, der er foreskrevet for de forskellige olivenolie-kategorier i artikel 118 i forordning (EF) nr. 1234/2007, bør de informeres om, af hvilken type den olivenolie er, som findes i handelen.

- (5) På grund af sædvaner i landbruget og lokale udvindings- eller sammenstikningsmetoder kan jomfruolie til direkte afsætning have meget forskellige kvaliteter og smagskarakterer afhængigt af den geografiske oprindelse. Det kan inden for en og samme oliekategori føre til prisforskelle, som forstyrrer markedet. For de andre spiseolie-kategorier er der ikke væsentlige oprindelsesbetingede forskelle, og angivelse af oprindelsen på emballager bestemt til forbrugerne kunne give forbrugerne det indtryk, at der er sådanne forskelle. For at undgå risikoen for forurening af markedet for olivenolie til konsum bør der derfor fastlægges en obligatorisk ordning på EU-plan for oprindelsesbetegnelse, som bør begrænses til »ekstra jomfruolie« og »jomfruolie«, der opfylder præcise betingelser. Den frivillige ordning, der har været anvendt indtil 2009, har vist sig utilstrækkelig til at undgå vildledning af forbrugerne med hensyn til jomfruolies reelle egenskaber i den henseende. Desuden er der ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002 af 28. januar 2002 om generelle principper og krav i fødevarerlovningen, om oprettelse af Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet og om procedurer vedrørende fødevarersikkerhed ⁽⁵⁾ blevet fastsat bestemmelser om sporbarhed, som har fundet anvendelse siden den 1. januar 2005. Den erfaring, de erhvervsdrivende og myndighederne har opnået på dette område, gør det muligt at gøre mærkning af ekstra jomfruolies og jomfruolies oprindelse obligatorisk.
- (6) Navne på eksisterende mærker, der omfatter geografiske angivelser, kan fortsat anvendes, hvis navnene er officielt registreret i overensstemmelse med Rådets første direktiv 89/104/EØF af 21. december 1988 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om varemærker ⁽⁶⁾, eller med Rådets forordning (EF) nr. 207/2009 af 26. februar 2009 om EF-varemærker ⁽⁷⁾.
- (7) En regional oprindelsesbetegnelse kan være forbundet med en beskyttet oprindelsesbetegnelse (BOB) eller en beskyttet geografisk betegnelse (BGB) i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 510/2006 af 20. marts 2006 om beskyttelse af geografiske betegnelser og oprindelsesbetegnelser for landbrugsprodukter og levnedsmidler ⁽⁸⁾. For at undgå vildledning af forbrugerne og dermed forstyrrelser af markedet bør kun regionale oprindelsesbetegnelser kunne tildeles BOB og BGB. For importeret olivenolie er det nødvendigt at overholde bestemmelserne om ikke-præferentiel oprindelse i Rådets forordning (EØF) nr. 2913/92 af 12. oktober 1992 om indførelse af en EF-toldkodeks ⁽⁹⁾.

⁽¹⁾ EFT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 155 af 14.6.2002, s. 27.

⁽³⁾ Se bilag I.

⁽⁴⁾ EFT L 109 af 6.5.2000, s. 29.

⁽⁵⁾ EFT L 31 af 1.2.2002, s. 1.

⁽⁶⁾ EFT L 40 af 11.2.1989, s. 1.

⁽⁷⁾ EUT L 78 af 24.3.2009, s. 1.

⁽⁸⁾ EUT L 93 af 31.3.2006, s. 12.

⁽⁹⁾ EFT L 302 af 19.10.1992, s. 1.

- (8) Hvis EU eller en medlemsstat er angivet som oprindelse for jomfruolien, må det tages i betragtning, at de anvendte oliven, men også udvindingsmetoderne og -teknikkerne har indflydelse på deres kvalitet og smag. Oprindelsesbetegnelsen må derfor gælde det geografiske område, i hvilket olivenolien er fremstillet, hvilket generelt svarer til det område, hvor olien er udvundet af olivenerne. I nogle tilfælde er det sted, hvor olivenerne er høstet, dog ikke det samme som det, hvor olien er udvundet, og der bør gives oplysning herom på emballagen eller på etiketter på emballagen for ikke at vildlede forbrugerne og forstyrre markedet for olivenolie.
- (9) En stor del af EU's ekstra jomfruolie og jomfruolie består af sammenstikninger af olie fra forskellige medlemsstater og tredjelande. Der bør defineres enkle bestemmelser om mærkning af sådanne sammenstikningers oprindelse.
- (10) I henhold til direktiv 2000/13/EF må oplysninger, som anføres i mærkningen, ikke være af en sådan art, at de vildleder køberen med hensyn til den pågældende olivenolies beskaffenhed eller ved at tillægge den egenskaber, som den ikke har, eller ved at give indtryk af, at den har særlige egenskaber, som i virkeligheden er fælles for de fleste olier. Desuden er det nødvendigt med harmoniserede regler for visse fakultative, hyppigt brugte oplysninger om olivenolie for at definere dem helt præcist og gøre det muligt at kontrollere, at de er rigtige. Således må begrebet »koldpresning« eller »koldestraktion« svare til en veldefineret traditionel produktionsmetode. Det Internationale Olivenolieråd har i sin reviderede metode til organoleptisk vurdering af jomfruolie fastsat visse udtryk, der beskriver ekstra jomfruolies og jomfruolies organoleptiske egenskaber med hensyn til smag og/eller lugt. Anvendelsen af de pågældende udtryk i mærkningen af ekstra jomfruolie og jomfruolie bør forbeholdes olie, som er blevet vurderet efter den tilsvarende analysemetode. Det er nødvendigt med overgangsordninger for visse erhvervsdrivende, der i øjeblikket anvender de forbeholdte udtryk. Oplysning om syreindhold må ikke anføres alene, da det kan give forbrugerne den fejlagtige opfattelse, at det er et absolut kvalitetskriterium, mens det kun har kvalitativ værdi set i sammenhæng med de øvrige kendetegn ved den pågældende olivenolie. Da visse oplysninger anføres stadig hyppigere, bør der fastlægges objektive kriterier for, hvordan de skal anvendes, for at skabe klarhed på markedet for olivenolie.
- (11) Det er nødvendigt at hindre, at levnedsmidler, som indeholder olivenolie, vildleder forbrugeren ved at fremhæve olivenoliens ry uden at oplyse produktets faktiske sammensætning. Etiketterne må derfor indeholde en klar angivelse af procentdelen af olivenolie samt visse særlige angivelser for produkter, der udelukkende består af en blanding af vegetabiliske olier. Desuden må der tages hensyn til nogle særlige bestemmelser i en række forordninger om olivenolieholdige produkter.
- (12) Betegnelserne for olivenoliekategoriene svarer til de fysisk-kemiske og organoleptiske egenskaber, der er fastlagt i bilag XVI til forordning (EF) nr. 1234/2007 og i Kommissionens forordning (EØF) nr. 2568/91 af 11. juli 1991 om kendetegnene for olivenolie og olie af olivenpresserester og de i den forbindelse anvendte metoder⁽¹⁾. De øvrige angivelser i mærkningen skal være baseret på objektive elementer for at undgå enhver risiko for misbrug til skade for forbrugerne og konkurrencefordrejning på markedet for de berørte olier.
- (13) Som led i kontrolordningen i henhold til artikel 113, stk. 3, andet afsnit i forordning (EF) nr. 1234/2007, skal medlemsstaterne ud fra de angivelser, der skal anføres ved mærkningen, fastlægge de dokumentationskrav og sanktioner, der skal anvendes. Fastslåede kendsgerninger, analyseresultater, pålidelige registreringer, information af administrativ art eller om regnskabsforhold kan f.eks. anvendes som dokumentation, uden at udelukke nogen muligheder på forhånd.
- (14) Da kontrollen af de virksomheder, der står for mærkningen, skal foretages i den medlemsstat, hvor de er etableret, må der skabes en procedure for administrativt samarbejde mellem Kommissionen og de medlemsstater, hvor olien markedsføres.
- (15) For at der kan foretages en evaluering af det system, der indføres med denne forordning, skal de berørte medlemsstater indsende oplysninger om deres erfaringer og om eventuelle problemer.
- (16) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for den Fælles Markedsordning for Landbrugsprodukter —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

1. Uden at direktiv 2000/13/EF og forordning (EF) nr. 510/2006 herved tilsidesættes, fastlægges der i denne forordning særlige handelsnormer for detailhandelen med olivenolie og olie af olivenpresserester, jf. nr. 1, litra a) og b), og nr. 3 og 6 i bilag XVI til forordning (EF) nr. 1234/2007.

2. I denne forordning forstås ved »detailhandel« salg til den endelige forbruger af olie som omhandlet i stk. 1, i uforandret stand eller blandet i et levnedsmiddel.

⁽¹⁾ EFT L 248 af 5.9.1991, s. 1.

Artikel 2

Olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, sælges til den endelige forbruger i færdigpakninger, der højst må rumme 5 l. Denne emballage skal være forsynet med en åbningsanordning, der ikke mere er intakt, når den har været brugt første gang, og emballagen skal være mærket i overensstemmelse med artikel 3-6.

Når det gælder olie bestemt til konsum i restauranter, hospitaler, marketenderier og lignende, kan medlemsstaterne afhængigt af, hvilken type storkøkken der er tale om, fastsætte en maksimal kapacitet for emballager på over 5 l.

Artikel 3

Betegnelser i overensstemmelse med artikel 118 i forordning (EF) nr. 1234/2007 anses for at være varebetegnelser som omhandlet i artikel 3, stk. 1, nr. 1, i direktiv 2000/13/EF.

Mærkningen af olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, skal med typer, som er letlæselige og ikke kan udviskes, foruden betegnelsen omhandlet i stk. 1 i nærværende artikel, men ikke nødvendigvis tæt på denne, indeholde følgende oplysninger for hver enkelt oliekategori:

a) for ekstra jomfruolie:

»olivenolie af bedste kvalitet, der er udvundet direkte af oliven og udelukkende ved mekaniske processer«

b) for jomfruolie:

»olivenolie, der er udvundet direkte af oliven og udelukkende ved mekaniske processer«

c) for olivenolie — bestående af raffineret olivenolie og jomfruolie:

»olie, der udelukkende indeholder raffineret olivenolie og olie udvundet direkte af oliven«

d) for olie af olivenpresserester:

»olie, der udelukkende indeholder olie fremstillet ved behandling af det produkt, der er fremkommet efter udvinding af olivenolie, og olie udvundet direkte af oliven,«

eller

»olie, der udelukkende indeholder olie fremstillet ved behandling af olivenpresserester og olie udvundet direkte af oliven.«

Artikel 4

1. For ekstra jomfruolie og jomfruolie som defineret i nr. 1, litra a) og b), i bilag XVI til forordning (EF) nr. 1234/2007 skal oprindelsesbetegnelsen anføres i mærkningen.

For de i nr. 3 og 6 i bilag XVI til forordning (EF) nr. 1234/2007 definerede produkter skal der ikke anføres nogen oprindelsesbetegnelse i mærkningen.

I nærværende forordning forstås ved »oprindelsesbetegnelse« et geografisk navn på emballagen eller på en etiket på emballagen.

2. De i stk. 1 omhandlede oprindelsesbetegnelser må:

a) når det drejer sig om olivenolie med oprindelse i en medlemsstat eller et tredjeland i overensstemmelse med stk. 4 og 5, kun være en henvisning til medlemsstaten, EU eller tredjelandet, alt efter hvad der er relevant, eller

b) når det drejer sig om sammenstikninger af olivenolie med oprindelse i flere medlemsstater eller tredjelands i overensstemmelse med stk. 4 og 5, kun være en af følgende angivelser, alt efter hvad der er relevant:

i) »sammenstikning af olivenolie med oprindelse inden for EU« eller en henvisning til EU

ii) »sammenstikning af olivenolie med oprindelse uden for EU« eller en henvisning til oprindelsen uden for EU

iii) »sammenstikning af olivenolie med oprindelse inden for og uden for EU« eller en henvisning til oprindelsen inden for EU eller uden for EU, eller

c) kun være en beskyttet oprindelsesbetegnelse eller en beskyttet geografisk betegnelse, jf. forordning (EF) nr. 510/2006, i overensstemmelse med bestemmelserne i den pågældende varespecifikation.

3. Mærker eller virksomheders navne, for hvilke ansøgninger om registrering blev indgivet senest den 31. december 1998 i henhold til direktiv 89/104/EØF eller senest den 31. maj 2002 i henhold til Rådets forordning (EF) nr. 40/94⁽¹⁾, betragtes ikke som oprindelsesbetegnelser, der falder ind under nærværende forordning.

4. Ved import fra et tredjeland bestemmes oprindelsesbetegnelsen efter artikel 22-26 i forordning (EØF) nr. 2913/92.

5. En oprindelsesbetegnelse, der indeholder navnet på en medlemsstat eller EU, skal svare til det geografiske område, hvor de pågældende oliven er høstet, og hvor den mølle ligger, i hvilken olieudvindingen har fundet sted.

Såfremt oliverne er høstet i en anden medlemsstat eller et andet tredjeland end det land, hvor den mølle ligger, i hvilken olieudvindingen har fundet sted, skal følgende anføres i oprindelsesbetegnelsen: »(Ekstra) jomfruolie fremstillet i (EU eller den pågældende medlemsstat) af oliven høstet i (EU, den pågældende medlemsstat eller det pågældende tredjeland).«

Artikel 5

Ved mærkningen af olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, kan de fakultative angivelser i nærværende artikel anvendes, hvis det dertil svarende krav er opfyldt:

⁽¹⁾ EFT L 11 af 14.1.1994, s. 1.

- a) Angivelsen »første koldpresning« må kun anvendes for ekstra jomfruolie eller jomfruolie, som er udvundet ved under 27 °C ved en første presning af olivenmassen i et traditionelt udvindingssystem med hydrauliske presser.
- b) Angivelsen »koldeekstraktion« må kun anvendes for ekstra jomfruolie eller jomfruolie, som er udvundet ved under 27 °C ved filtrering eller centrifugering af olivenmassen.
- c) De organoleptiske egenskaber, der vedrører smag og/eller lugt, må kun angives for ekstra jomfruolie eller jomfruolie; de i punkt 3.3 i bilag XII til forordning (EØF) nr. 2568/91 anførte udtryk må kun angives i mærkningen, hvis de er baseret på resultaterne af en vurdering foretaget ved hjælp af den metode, der er fastsat i det bilag.
- d) Mærkningen må kun angive syreindhold eller maksimalt syreindhold, hvis der i samme synsfelt og med typer af samme størrelse er anført peroxidtal, voksindhold og UV-absorbans bestemt i henhold til forordning (EØF) nr. 2568/91.

Produkter, der sælges under varemærker, for hvilke ansøgninger om registrering blev indgivet senest den 1. marts 2008, og som indeholder mindst et af de i punkt 3.3 i bilag XII til forordning (EØF) nr. 2568/91 anførte udtryk, er undtaget fra kravene i artikel 5, første afsnit, littera c), i nærværende forordning indtil den 1. november 2012.

Artikel 6

1. Hvis det i mærkningen uden for ingredienslisten ved ord, billeder eller grafiske fremstillinger fremhæves, at der er olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, i en blanding af olivenolie og andre vegetabiliske olier, skal varebetegnelsen for den pågældende blanding være som følger: »Blanding af vegetabiliske olier (eller de pågældende vegetabiliske oliers specifikke navn) og olivenolie«, direkte efterfulgt af blandingens olivenolieindhold i procent.

I mærkningen af de i første afsnit omhandlede blandinger må indholdet af olivenolie kun fremhæves ved billeder eller grafiske fremstillinger, hvis det udgør over 50 %.

Medlemsstaterne kan forbyde fremstilling på deres område af blandinger af olivenolie og andre vegetabiliske olier som omhandlet i første afsnit til internt forbrug. De kan dog ikke forbyde markedsføring på deres område af sådanne blandinger hidrørende fra andre lande, og de kan ikke forbyde fremstilling på deres område af blandinger med henblik på markedsføring i en anden medlemsstat eller til eksport.

2. Hvis det i mærkningen uden for ingredienslisten ved ord, billeder eller grafiske fremstillinger fremhæves, at der er olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, i nærværende forordning i et andet levnedsmiddel end de i stk. 1 i nærværende artikel

omhandlede, skal varebetegnelsen for det pågældende levnedsmiddel efterfølges direkte af en angivelse af den procentdel, som den tilsatte olie som omhandlet i artikel 1, stk. 1, i nærværende forordning udgør af levnedsmidlets samlede nettovægt, undtagen når det drejer sig om tun i olivenolie, jf. Rådets forordning (EØF) nr. 1536/92 ⁽¹⁾, og sardiner i olivenolie, jf. Rådets forordning (EØF) nr. 2136/89 ⁽²⁾.

I stedet for at angive, hvilken procentdel den tilsatte olivenolie udgør af levnedsmidlets samlede nettovægt, kan det angives, hvilken procentdel den tilsatte olivenolie udgør af fedtstoffets samlede vægt, hvorefter udtrykket »fedtprocent« tilføjes.

3. Betegnelserne i artikel 3, første afsnit, erstatter ordet »olivenolie« i mærkningen af produkter som omhandlet i punkt stk. 1 og 2 i nærværende artikel.

Hvis der indgår olie af olivenpresserester, anvendes »olie af olivenpresserester« dog i stedet for »olivenolie«.

4. De i artikel 3, andet afsnit, omhandlede oplysninger kræves ikke anført i mærkningen af produkter som omhandlet i nærværende artikels stk. 1 og 2.

Artikel 7

Efter anmodning fra den medlemsstat, som er nævnt i adressen på den i mærkningen anførte fabrikant, pakkevirksomhed eller forhandler, skal den berørte part fremlægge dokumentation for de i artikel 4, 5 og 6 omhandlede angivelser på grundlag af et eller flere af følgende punkter:

- faktiske forhold eller videnskabeligt fastslåede kendsgerninger
- analyseresultater eller automatiske registreringer af repræsentative prøver
- administrative eller regnskabsmæssige oplysninger i overensstemmelse med EU's og/eller medlemsstaternes retsforrifter.

Den pågældende medlemsstat accepterer visse afvigelser mellem angivelserne i mærkningen i henhold til artikel 4, 5 og 6 og konklusionerne på grundlag af den fremlagte dokumentation og/eller resultaterne af eventuelle kontradiktoriske ekspertudtalelser under hensyntagen til, hvor præcise og repeterbare metoderne og den pågældende dokumentation er, og, i givet fald, hvor præcise og repeterbare de kontradiktoriske ekspertudtalelser er.

Artikel 8

1. Hver medlemsstat sender Kommissionen navn og adresse på det organ eller de organer, som er ansvarlige for at kontrollere, om denne forordning overholdes, hvorefter Kommissionen videresender disse oplysninger til de øvrige medlemsstater samt andre interesserede parter, der måtte anmode herom.

⁽¹⁾ EFT L 163 af 17.6.1992, s. 1.

⁽²⁾ EFT L 212 af 22.7.1989, s. 79.

2. Den medlemsstat, som er nævnt i adressen på den i mærkningen anførte fabrikant, pakkevirksomhed eller forhandler, skal efter anmodning om kontrol og inden udgangen af måneden efter den måned, hvor anmodningen blev fremsat, udtage prøver og kontrollere rigtigheden af de angivelser i mærkningen, som der er rejst tvivl om. En sådan anmodning kan komme fra:

- a) Kommissionens ansvarlige tjenestegrene
- b) en erhvervsorganisation i nævnte medlemsstat, jf. artikel 125 i forordning (EF) nr. 1234/2007
- c) en anden medlemsstats kontrolorgan.

3. Sammen med den i stk. 2 omhandlede anmodning sendes alle oplysninger, som vil være nyttige i forbindelse med den ønskede kontrol, bl.a.:

- a) dato for prøvetagning eller køb af den pågældende olie
- b) navn eller firmanavn og adresse på den virksomhed, hvor prøvetagning eller køb af den pågældende olie har fundet sted
- c) nummeret på de pågældende partier
- d) kopier af al mærkning på den pågældende olies emballage
- e) analyseresultater eller resultater af andre kontradiktoriske ekspertudtalelser med angivelse af de anvendte metoder samt navn og adresse på det pågældende laboratorium eller den pågældende ekspert
- f) i givet fald navn og adresse på leverandøren af den pågældende olie som oplyst af salgsvirksomheden.

4. Den berørte medlemsstat underretter inden udgangen af tredje måned efter den måned, hvori den i stk. 2 omhandlede anmodning blev fremsat, den anmodende part om det referencenummer, hvorunder anmodningen er registreret, og om resultatet af denne anmodning.

Artikel 9

1. Medlemsstaterne træffer de nødvendige foranstaltninger, herunder etablering af en sanktionsordning, for at sikre, at denne forordning overholdes.

Senest den 31. december 2002 meddeler medlemsstaterne Kommissionen de foranstaltninger, der er truffet, og efterfølgende ændringer heraf meddeles inden udgangen af måneden efter den måned, hvori ændringerne er blevet vedtaget.

Senest den 31. december 2004 meddeler Tjekkiet, Estland, Cypern, Letland, Litauen, Ungarn, Malta, Polen, Slovenien og Slovakiet Kommissionen de i første afsnit omhandlede

foranstaltninger, og efterfølgende ændringer heraf meddeles inden udgangen af måneden efter den måned, hvori ændringerne er blevet vedtaget.

Senest den 31. december 2010 meddeler Bulgarien og Rumænien Kommissionen de i første afsnit omhandlede foranstaltninger, og efterfølgende ændringer heraf meddeles inden udgangen af måneden efter den måned, hvori ændringerne er blevet vedtaget.

2. Til kontrol af angivelserne i artikel 4, 5 og 6 kan de berørte medlemsstater indføre en ordning for godkendelse af virksomheder, hvis aftapningsanlæg er beliggende på deres område.

Godkendelse og en alfanumerisk identifikation tildeles den virksomhed, der ansøger herom, og som opfylder følgende betingelser:

- a) råder over et aftapningsanlæg
- b) forpligter sig til at indsamle og opbevare den af medlemsstaten fastsatte dokumentation i overensstemmelse med artikel 7
- c) har et oplagringsystem, der til den berørte medlemsstats tilfredshed gør det muligt at kontrollere herkomsten af olier med oprindelsesbetegnelse.

I mærkningen anføres i givet fald den alfanumeriske identifikation for den godkendte aftapningsvirksomhed.

Artikel 10

Senest den 31. marts hvert år sender de berørte medlemsstater Kommissionen en rapport om det foregående år med oplysninger om følgende:

- a) kontrolanmodninger, som er modtaget i henhold til artikel 8, stk. 2
- b) igangsatte kontroller og kontroller, som er igangsat i tidligere produktionsår, men endnu ikke afsluttet
- c) opfølgninger af foretagne kontroller og gennemførte sanktioner.

I rapporten skal disse oplysninger fordeles på kontrollens igangsættelsesår og på overtrædelsestype. Hvis der har været særlige vanskeligheder, anføres disse, og det samme gør eventuelle forslag til forbedring af kontrollen.

Artikel 11

Forordning (EF) nr. 1019/2002 ophæves.

Henvisninger til den ophævede forordning gælder som henvisninger til nærværende forordning og læses efter sammenligningstabellen i bilag II.

Artikel 12

1. Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.
2. Produkter, der er legalt fremstillet og mærket i EU eller legalt indført i EU og overgået til frit forbrug inden den 1. juli 2012, afsættes, indtil lagrene er opbrugt.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. januar 2012.

På Kommissionens vegne
José Manuel BARROSO
Formand

BILAG I

Ophævet forordning med oversigt over ændringer

Kommissionens forordning (EF) nr. 1019/2002
(EFT L 155 af 14.6.2002, s. 27)

Kommissionens forordning (EF) nr. 1964/2002
(EFT L 300 af 5.11.2002, s. 3)

Kommissionens forordning (EF) nr. 1176/2003
(EUT L 164 af 2.7.2003, s. 12)

Kommissionens forordning (EF) nr. 406/2004
(EUT L 67 af 5.3.2004, s. 10)

Udelukkende artikel 3

Kommissionens forordning (EF) nr. 1750/2004
(EUT L 312 af 9.10.2004, s. 7)

Kommissionens forordning (EF) nr. 1044/2006
(EUT L 187 af 8.7.2006, s. 20)

Kommissionens forordning (EF) nr. 632/2008
(EUT L 173 af 3.7.2008, s. 16)

Kommissionens forordning (EF) nr. 1183/2008
(EUT L 319 af 29.11.2008, s. 51)

Kommissionens forordning (EF) nr. 182/2009
(EUT L 63 af 7.3.2009, s. 6)

Kommissionens forordning (EU) nr. 596/2010
(EUT L 173 af 8.7.2010, s. 27)

BILAG II

Sammenligningstabel

Forordning (EF) nr. 1019/2002	Nærværende forordning
Artikel 1 til 8	Artikel 1 til 8
Artikel 9, stk. 1	Artikel 9, stk. 1
Artikel 9, stk. 2	Artikel 9, stk. 2
Artikel 9, stk. 3	—
Artikel 10	Artikel 10
Artikel 11	—
—	Artikel 11
Artikel 12, stk. 1	Artikel 12, stk. 1
Artikel 12, stk. 2, første afsnit	—
Artikel 12, stk. 2, andet afsnit	—
Artikel 12, stk. 2, tredje afsnit	—
Artikel 12, stk. 2, fjerde afsnit	—
Artikel 12, stk. 2, femte afsnit	Artikel 12, stk. 2
—	Bilag I
—	Bilag II

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 30/2012**af 13. januar 2012****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,

under henvisning til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 af 7. juni 2011 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager ⁽²⁾, særlig artikel 136, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes der på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden kriterier for

Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XVI til nævnte forordning.

- (2) Der beregnes hver arbejdsdag en fast importværdi i henhold til artikel 136, stk. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 under hensyntagen til varierende daglige data. Derfor bør nærværende forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 136 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. januar 2012.

*På Kommissionens vegne
For formanden*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ
*Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landområder*

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 157 af 15.6.2011, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)		
KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	MA	68,0
	TN	72,8
	TR	100,1
	ZZ	80,3
0707 00 05	EG	206,0
	TR	156,3
	ZZ	181,2
0709 91 00	EG	252,4
	MA	82,2
	ZZ	167,3
0709 93 10	MA	98,3
	TR	119,3
	ZZ	108,8
0805 10 20	EG	63,8
	MA	63,4
	TR	64,1
	ZZ	63,8
0805 20 10	MA	73,3
	ZZ	73,3
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	IL	78,4
	JM	134,7
	MA	57,0
	TR	86,1
	ZZ	89,1
0805 50 10	TR	53,7
	ZZ	53,7
0808 10 80	CA	124,6
	CN	113,3
	MK	23,6
	US	143,9
	ZA	93,2
	ZZ	99,7
0808 30 90	CN	74,1
	US	114,4
	ZZ	94,3

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1833/2006 (EUT L 354 af 14.12.2006, s. 19). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) Nr. 31/2012**af 13. januar 2012****om fastsættelse af importtolden for korn gældende fra den 16. januar 2012**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens forordning (EU) nr. 642/2010 af 20. juli 2010 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår importtold for korn ⁽²⁾, særlig artikel 2, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ifølge artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007 er importtolden for produkter henhørende under KN-kode 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (blød hvede, til udsæd), ex 1001 99 00 (blød hvede af høj kvalitet, undtagen til udsæd), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 og 1007 90 00 lig med interventionsprisen for sådanne produkter ved import forhøjet med 55 % minus cif-importprisen for den pågældende sending. Denne told kan dog ikke overstige toldsatsen i den fælles toltarif.
- (2) Ifølge artikel 136, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1234/2007 skal der med henblik på beregning af importtolden som omhandlet i nævnte artikels stk. 1 regelmæssigt fastsættes repræsentative cif-importpriser for de pågældende produkter.

- (3) I overensstemmelse med artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010 er den pris, der skal anvendes ved beregning af importtolden for produkter henhørende under KN-kode 1001 19 00, 1001 11 00, ex 1001 91 20 (blød hvede, til udsæd), ex 1001 99 00 (blød hvede af høj kvalitet, undtagen til udsæd), 1002 10 00, 1002 90 00, 1005 10 90, 1005 90 00, 1007 10 90 og 1007 90 00, den daglige repræsentative cif-importpris fastlagt efter metoden i den omhandlede forordnings artikel 5.
- (4) Importtolden bør fastsættes for perioden fra den 16. januar 2012 og gælde, indtil en ny importtold træder i kraft.
- (5) For at sikre at foranstaltningen finder anvendelse så hurtigt som muligt, efter de opdaterede data er blevet gjort tilgængelige, bør denne forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Med virkning fra den 16. januar 2012 er importtolden for korn som omhandlet i artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007 fastsat i bilag I til nærværende forordning på grundlag af elementerne i bilag II.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 13. januar 2012.

På Kommissionens vegne
For formanden

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ
Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 187 af 21.7.2010, s. 5.

BILAG I

Importtold for produkter omhandlet i artikel 136, stk. 1, i forordning (EF) nr. 1234/2007 gældende fra den 16. januar 2012

KN-kode	Varebeskrivelse	Importtold ⁽¹⁾ (EUR/t)
1001 19 00 1001 11 00	Hård HVEDE af høj kvalitet	0,00
	af middel kvalitet	0,00
	af lav kvalitet	0,00
ex 1001 91 20	Blød HVEDE, til udsæd	0,00
ex 1001 99 00	Blød HVEDE af høj kvalitet, undtagen til udsæd	0,00
1002 10 00 1002 90 00	RUG	0,00
1005 10 90	MAJS til udsæd, undtagen hybridmajs	0,00
1005 90 00	MAJS, undtagen til udsæd ⁽²⁾	0,00
1007 10 90 1007 90 00	SORGHUM i hele kerner, undtagen hybridsorghum til udsæd	0,00

⁽¹⁾ Importøren kan i henhold til artikel 2, stk. 4, i forordning (EU) nr. 642/2010 opnå en nedsættelse af tolden på:

- 3 EUR/t, hvis lossehavnen befinder sig ved Middelhavet (på den anden side af Gibraltar-strædet) eller ved Sortehavet, hvis varen ankommer over Atlanterhavet eller via Suez-kanalen
- 2 EUR/t, hvis lossehavnen befinder sig i Danmark, Estland, Irland, Letland, Litauen, Polen, Finland, Sverige, Det Forenede Kongerige eller på Den Iberiske Halvøes Atlanterhavs-kyst, hvis varen ankommer til EU fra Atlanterhavet.

⁽²⁾ Importøren kan opnå en fast nedsættelse på 24 EUR/t, når betingelserne i artikel 3 i forordning (EU) nr. 642/2010 opfyldes.

BILAG II

Elementer til beregning af tolden, jf. bilag I

30.12.2011-12.1.2012

1) Gennemsnit for den referenceperiode, der er nævnt i artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010:

(EUR/t)

	Blød hvede ⁽¹⁾	Majs	Blød hvede, høj kvalitet	Hård hvede, middel kvalitet ⁽²⁾	Blød hvede, lav kvalitet ⁽³⁾
Børs	Minnéapolis	Chicago	—	—	—
Notering	249,35	198,30	—	—	—
Pris fob USA	—	—	352,97	342,97	322,97
Præmie for Golfen	81,26	15,87	—	—	—
Præmie for the Great Lakes	—	—	—	—	—

⁽¹⁾ Positiv præmie på 14 EUR/t indbefattet (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).⁽²⁾ Negativ præmie på 10 EUR/t (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).⁽³⁾ Negativ præmie på 30 EUR/t (artikel 5, stk. 3, i forordning (EU) nr. 642/2010).

2) Gennemsnit for den referenceperiode, der er nævnt i artikel 2, stk. 2, i forordning (EU) nr. 642/2010:

Fragtomkostninger: Mexicanske Golf —Rotterdam: 19,85 EUR/t

Fragtomkostninger: The Great Lakes — Rotterdam: — EUR/t

ABONNEMENTSPRISER 2012 (ekskl. moms, inkl. normale forsendelsesomkostninger)

EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	1 200 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, papirudgave + årlig dvd	22 officielle EU-sprog	1 310 EUR pr. år
EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	840 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, månedlig kumulativ dvd	22 officielle EU-sprog	100 EUR pr. år
Supplement til EUT (S-udgaven), udbud og offentlige kontrakter, dvd, 1 udgave pr. uge	Flersproget: 23 officielle EU-sprog	200 EUR pr. år
EU-Tidende, C-udgaven — udvælgelsesprøver	Sprog iht. udvælgelsesprøve(r)	50 EUR pr. år

Den Europæiske Unions Tidende, der udkommer på EU's officielle sprog, fås i abonnement i 22 sprogudgaver. EU-Tidende omfatter L-udgaven (retsforskrifter) og C-udgaven (meddelelser og oplysninger).

Der abonneres særskilt på hver sprogudgave.

I henhold til Rådets forordning (EF) nr. 920/2005, offentliggjort i EU-Tidende L 156 af 18. juni 2005, er Den Europæiske Unions institutioner midlertidigt fritaget for forpligtelsen til at udarbejde og offentliggøre alle retsakter på irsk. Irske udgaver af EU-Tidende vil derfor blive markedsført særskilt.

Abonnementet på supplementet til EU-Tidende (S-udgaven (udbud og offentlige kontrakter)) omfatter alle udgaver på de 23 officielle sprog på én dvd.

Abonnenter på *Den Europæiske Unions Tidende* kan uden ekstra omkostninger rekvirere eksemplarer af diverse bilag til EU-Tidende (C ... A-udgaver). Abonnenterne gøres opmærksom på udgivelsen af bilagene ved hjælp af »meddelelser til læserne« i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Salg og abonnementer

Betalingsabonnementer på diverse tidsskrifter, som f.eks. *Den Europæiske Unions Tidende*, kan købes gennem vore salgsagenter. Listen over salgsagenterne findes på internettet:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_da.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) giver direkte og gratis adgang til EU-retten. Via dette netsted kan man konsultere *Den Europæiske Unions Tidende*, og netstedet indeholder endvidere traktaterne, retsforskrifter, retspraksis og forberedende retsakter.

Yderligere oplysninger om Den Europæiske Union findes på: <http://europa.eu>



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA